

# 中國回教史研究

通縣金吉堂著

北平達成師範學校出版部印行

---

1302

不准  
翻印

中華民國二十四年十月付印  
中華民國二十四年十二月出版

中國回教史研究

每冊定價大洋四角

著者

通縣金吉堂

印刷者

北平成達師範出版部

發行者

北平成達師範出版部  
北平東四牌樓

代售處

各地成達出版支部  
各地月華報分銷處  
各地各大書店

者 著 書 本



影 近 君 堂 吉 金

## 中國回教史研究序

吾伊斯蘭教，傳入中土，迄今已歷千數百年矣；其間經過史蹟，至爲繁賾，雖散見群書，不難稽攷，而欲求一有系統之記載，至不可得，寧非憾事？豈往哲前賢慮不及此歟？蓋以吾人雜居三教之間，濡染流俗，同化是懼，兢兢保守，惟恐不及。迺轉致力於經籍；遂無餘暇，兼治史乘；要亦今昔處境不同，難以求全責備於古人者也。曩者予嘗以吾教民中，一行足式，一藝可傳者，耳聞目覩，頗不乏人，任其湮沒，至爲可惜，曾有先正軼事之輯；卒以多勞鮮暇，有志未逮，居諸虛擲，老大興悲，祇此區區，尙不克成就，若夫上下千餘年之歷史，蒐討纂輯尤非易易，安得有志之士出而肩此重任邪；吾友金子吉

堂，青年有志士也。好學深思，不慕榮利，殫數載之功，參考書籍，至百餘種，苦心孤詣，著爲中國回教史研究一書，都數萬言；舉凡盛衰之況，流衍之蹟，考據精覈，信而有徵，洵傑構也。書成，以視予。予受而讀之，不禁喟然歎曰：丁茲物質文明之世，多競功利，使金子以多年苦功，摩揣法政學，研究科學，宜有相當收穫；小而懋遷有無，亦足屢中。竟能不爲習俗所移，風氣所囿，敝屣事功，恪守教道，埋首典籍，從事著述，以成此空前之業。苟非篤於學而契於道，曷克臻此。願世之讀是書者，鑑既往之興衰利病，發揚而大光之，俾吾伊斯蘭教燦爛於世界，庶不負金子之苦心矣！

中華民國二十四年十二月上院北平伯清尹廣源譔

## 序言

我國史籍。浩如煙海。而每患一偏。不能周詳。尤以元史。成書倉卒。缺略獨多。有明以降。爲之補充改作者。代不乏人。咸同以還。「金元歷史。西北地理。」成爲致力于史地學者一種風尚。不佞以讀元史。漸及蒙古統治下之回教情形。進而注意及于整個的中國回教歷史。始而感覺史料缺乏。及留心日久。乃嫌其材料散漫。一時難于盡窺全豹。旋以業餘之暇。從事探討。積久稍有所獲。每欲作爲有系統的。文字。貢諸當世。又苦于所見較之欲知欲見之材料相差綦多。且夫「中國回教史」云者。匪僅回教歷史本身問題而已也。舉凡回

教民族形成之源流。回回衰弱之造因。經濟地位之卑下。知識上之閉塞。回民革命運動之評價。及如何使回教達于復興之地位諸端。胥可由此中爬櫛而出。然此種種。猶不過回教範圍以內之事項。至其與一般學術之關係。則研究早期——唐宋時代——來華之回教商人在中國貿易情形。居留中國之狀況。所享受之待遇。不啻中古時代之中西通商史。蒐集蒙古統治中國期間。回回所處之地位與勢力。回教文明給與中國人之影響。可爲整理元史者減去其困難。又民國成立已二十五年。一部清史。尙無告成。吾人苟探討明末以來。回回之人文大事。則將來之清史上定可特備一格。然則中國回教史所含之意義亦大矣。夫如此。豈率爾操觚。所能將事。是以臨卷而擱筆者。至于再三。本

年夏初。應北平成達師範學校馬松亭阿衡約。講演中國回教歷史問題。阿衡復以研究部第一班及師範部第二班畢業在即。回教在中國歷代的情形。宜予以概括的認識。遂以本書下卷草稿編爲講義。與諸生共相切磋。及既歲事。復承趙振武先生督促。爰合舊存各稿。付諸梓人。以就正有道。因誌顛末如此。

聖歷一三五四年民國二十四年夏 金吉堂誌于北平成達師範學校

## 例 言

一、本書直接採取資料約百種。而得之于張亮丞氏之中西交通史料彙編，陳援厂氏之元西域人華化攷，桑原陟藏氏之提舉市舶元西域人蒲壽庚考，李思純氏之元史學等書之介紹，間接採用者，亦不下三四十種。謹于此誌謝。蓋各書實予我以甚大之便利也。

一、本書除經王夢揚尹伯清趙振武三君參閱外，其卷下完全依照當代史學家陳援厂氏之指示，修正體例，謹向三君及陳氏致最大之謝意。

一。本書分上下兩卷。上卷就個人研究所得，指示致力于此道者一些

中國回教史研究 例言

八

門徑，俾減少其前進困難，因名中國回教史學。下卷係就所見各書，摭拾資料，爲一略具雛形之敘述，故名中國回教史略。

——著者識——

# 中國回教史研究

通縣金吉堂著

## 目錄

### 卷上 中國回教史學

#### 第一章 中國回教史上應解決之問題

##### 第一節

回回迴紇辨.....

一

##### 第二節

回教民族說在歷史上的証據.....

二四

##### 第三節

回教何時始入中國？.....

四二

#### 第二章

中國回教史上應認識之各問題

|     |                |    |
|-----|----------------|----|
| 第一節 | 中國歷代對回教徒之不同的稱謂 | 五八 |
|-----|----------------|----|

|     |           |    |
|-----|-----------|----|
| 第二節 | 重要名辭同音異譯表 | 六三 |
|-----|-----------|----|

|     |            |    |
|-----|------------|----|
| 第三節 | 中國歷來對回教之誤認 | 七〇 |
|-----|------------|----|

|     |    |    |
|-----|----|----|
| 第四節 | 清真 | 七六 |
|-----|----|----|

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 第五節 | 中回曆不同 | 七八 |
|-----|-------|----|

### 第三章 中國回教史之構造

|     |                  |    |
|-----|------------------|----|
| 第一節 | 前此關於中國回教史的作品及其評價 | 八二 |
|-----|------------------|----|

|     |            |    |
|-----|------------|----|
| 第二節 | 未來中國回教史的構造 | 九〇 |
|-----|------------|----|

|     |        |    |
|-----|--------|----|
| 第三節 | 如何蒐集史料 | 九八 |
|-----|--------|----|

## 卷下 中國回教史略

### 第一章 回民在中國歷史上之僑居時代

第一節 回教入華……………一〇九

第二節 回教商賈東來之路程及在東土之發展……………一一一

第三節 古代回教商人僑居中國概況……………一二五

第四節 大食與中國之政治外交軍事等關係……………一二一

第五節 回教徒給與中國風俗制度上之影響……………一二六

### 第二章 回民在中國歷史上之同化時代

|     |            |     |
|-----|------------|-----|
| 第一節 | 蒙古統治下之回回概況 | 一二九 |
|-----|------------|-----|

|     |         |     |
|-----|---------|-----|
| 第二節 | 元代之回教人物 | 一三三 |
|-----|---------|-----|

|     |           |     |
|-----|-----------|-----|
| 第三節 | 回回傳入中國之學術 | 一四八 |
|-----|-----------|-----|

|     |            |     |
|-----|------------|-----|
| 第四節 | 明代前半葉之回回概況 | 一五二 |
|-----|------------|-----|

|     |             |     |
|-----|-------------|-----|
| 第五節 | 元明兩代回回發展之趨向 | 一六〇 |
|-----|-------------|-----|

### 第三章 回民在中國歷史上之普遍時代

|     |    |     |
|-----|----|-----|
| 第一節 | 普遍 | 一六一 |
|-----|----|-----|

|     |    |     |
|-----|----|-----|
| 第二節 | 衰落 | 一六五 |
|-----|----|-----|

|     |                     |     |
|-----|---------------------|-----|
| 第三節 | 清人排斥回教與康雍乾三大帝對回回之態度 | 一七二 |
|-----|---------------------|-----|

|            |                |     |
|------------|----------------|-----|
| 第四節        | 清代回民大事·····    | 一八二 |
| 第五節        | 近代教民人材與著述····· | 一九九 |
| 第六節        | 清代之回回·····     | 二一〇 |
| 附引用書目····· |                | 二一七 |

# 中國回教史研究

通縣金吉堂著

## 卷上 中國回教史學

### 第一章 中國回教史上應解決之各問題

#### 第一節 回回廻紇辨

歷來言回教者，自顧炎武日知錄始，每以今之回回，爲唐代廻紇之後裔，率以謂此教由廻紇人傳來此間，廻紇之音轉爲回回，指鹿爲馬，以訛傳訛，實爲中國回教史上一大癥結所在。日知錄卷廿九吐蕃

回紇條：

「唐之回紇卽今之回回是也，唐書回紇一名回鶻，元史有畏兀兒部，畏卽回兀卽鶻也，其曰回回者，亦回鶻之轉聲也，其曰畏吾兒者，又畏兀兒之轉聲也，自唐會昌中，回紇衰弱，降幽州者前後三萬餘人，皆散隸諸道，始雜居于中華，而不變其本俗，杜子美留花門詩，連雲屯左輔，百里見積雪，李衛公上尊號玉冊文，種類磐互，縞衣如荼，挾邪作蠱，浸淫宇內，今之遺風亦未異于昔也，舊唐書憲宗紀元和二年正月庚子，回紇請于河南府太原府置摩尼寺，許之，此卽今禮拜寺所由立也。」

顧氏爲明清大儒，淹貫百家，其牽強附會誤解事實乃若是，後來康雍